

よきことを、よきひとへ。

被災地復興に取り組む人のための業界新聞
http://www.rise-tohoku.jp/発行所 NPO法人 HUG
〒151-0053 東京都渋谷区代々木 2-10-9-8F
http://www.h-u-g.jp e-mail: info@h-u-g.jp

無料

第4号

月2回 発行

創刊 2012年(平成24年)1月16日月曜日

東北復興新聞

2012年(平成24年)3月5日月曜日



震災から一年
心と力の連帯で新たな一步を

大地震と大津波が、多くの尊い命と、多くの家と生業と、多くの「ふるさと」を奪い去つてから、1年が経つ。別の側面から見れば大きな挑戦が始まつた日でもある。たくさんの人々の知恵と夢が東北に集結した。震災直後の救援活動から、インフラが整わない中での復旧活動、根が深い様々な

被災3県の2012年度予算および復興交付金申請額

一般会計(億円)	主たる用途	復興交付金第1回申請(億円)
岩手県 (震災対応分) 4,652	災害公営住宅整備、雇用創出基金 漁港復旧、がれき処理など	848
宮城県 (震災対応分) 9,048	災害公営住宅整備、雇用創出基金 漁港復旧、がれき処理など	2,016
福島県 (震災対応分) 7,255	災害公営住宅整備、雇用創出基金 除染事業など	875

震災対応分は約4652億円となつた。災害公営住宅1750戸分の整備費228億円などが震災対応公共事業の柱で、加えて雇用の創出のための補助金で194億円が計上された。前年度比2倍、過去最高となつた宮城県は1兆6822億円を計上し、そのうち震災対応分は9048億円。被災者の生

に加えて、国費である復興交付金を財源に復興を推進する事ができる。1月末までの事業計画第1回申請では、11~12年度分で7県78市町村が総額3899億円、うち被災3県では合計3739億円が申請された。最も多く計上したのが宮城県の2032億円で、防災集団移転に444億円、災害公営住宅整備に362億円などが柱。岩手県、福島県も同様に住宅の

問題への地道な取り組み。この一年、多くを失つた東北に、どれだけのものが生まれ、どれだけの人が元気づけられただろうか。

中央共同募金会は、2013年3月までの予定だった「災害ボランティア・NPO活動サポート募金(通称・ボラサボ)」の期限を2年間延長し、2015年3月まで支援することを第3回のJCN現地会議で発表。「まだまだ復興は終わらない」という現場の声を受けた形だ。今回の延長発表に合わせて助成方法も一部変更になつた。これまで支援金は

力を合わせ、未来への一步を共に踏み出していきたい。

【4~7面の大特集】

2012年度予算		復興交付金第1回申請(億円)
一般会計(億円)	主たる用途	
岩手県 (震災対応分) 4,652	災害公営住宅整備、雇用創出基金 漁港復旧、がれき処理など	848
宮城県 (震災対応分) 9,048	災害公営住宅整備、雇用創出基金 漁港復旧、がれき処理など	2,016
福島県 (震災対応分) 7,255	災害公営住宅整備、雇用創出基金 除染事業など	875

被災3県の2012年度予算および復興交付金申請額

1750戸分の整備費228億円などが震災対応公共事業の柱で、加えて雇用の創出のための補助金で194億円が計上された。前年度比2倍、過去最高となつた宮城県は1兆6822億円を計上し、そのうち震災対応分は9048億円。被災者の生

に加えて、国費である復興交付金を財源に復興を推進する事ができる。1月末までの事業計画第1回申請では、11~12年度分で7県78市町村が総額3899億円、うち被災3県では合計3739億円が申請された。最も多く計上したのが宮城県の2032億円で、防災集団移転に444億円、災害公営住宅整備に362億円などが柱。岩手県、福島県も同様に住宅の

移転・整備を中心、道路の新設、拡幅や学校等の耐震化などを盛り込んだ。復興交付金は第3次補正予算の目玉として、自治体の負担なく復興を推進するために約1・8兆円が用意された。自治体からの期待は大きい一方、申請期限までに政府の求める事業計画を作成できずに申請を断念した自治体も多く、制度の自由度の拡充を希望する要望も聞こえてきているのが現状だ。

各県知事が口を揃えて「復興元年」という2012年。復興計画推進のための莫大な予算が自治

岩手、宮城、福島の被災3県の2012年度一般会計の当初予算は、震災復旧関連事業費の影響で過去最大規模の額となつた。3県合計で約4兆4千億円となつた。3億円を計上し、そのうち

震災対応分は約4652億円となつた。岩手県は総額1兆118億円を計上し、そのうち

復興交付金へ期待される事務費である復興交付金により保に260億円、中小企業への貸し付け金960億

円、緊急雇用創出事業に428億円となつた。総額1兆5764億円となつた福島県予算。そのうち7255億円が震災および原発事故への対応費として計上された。除染や食の安全のための事業に確保に約1000億円、生

予算出揃い本格復興へ 住環境整備と雇用創出に注力 12年度予算

円、緊急雇用創出事業に428億円となつた。総額1兆5764億円となつた福島県予算。そのうち7255億円が震災および原発事故への対応費として計上された。除染や食の安全のための事業に確保に約1000億円、生

活環境確保のための住宅確保に約340億円などが多く一方、各自治体は県予算に約340億円などを多く

活環境確保や復興公営住宅を占めた。一方、各自治体は県予算を寄せられている。現段階で明示化されている雇用創出の補助金およびハード

中心の事業に留まらず、真

待が寄せられている。現段

で明示化されている雇用

創出の補助金およびハード

中心の事業に留まらず、真

待が寄せられている。

一方、各自治体は県予算

を占めた。

一方、各

被災事業者の再建へ

復興ファンドの課題と可能性

「新たな繋がりを活かし、東北に「起業」の息吹を！」

被災事業者に対する資金支援を目的とした復興ファンドが数多く立ち上がっている。現在の状況と今後の課題は何か。

大規模ファンドの果たす役割と課題

日本政策投資銀行と岩手銀行が共同出資する東日本大震災復興ファンド「岩手元気いっぱい投資事業有限責任組合」は本年2月、大

地場の中堅規模以上の企業

主に政府や金融機関が主体となって数百億円規模の資金を運営する大規模ファンドは、地域経済に影響力を持ち、雇用を多く抱える

を支援対象とする場合が多く、その果たす役割は大きい。しかし一方で、リスクの高い融資や出資だけに、多重債務を抱える事業者への審査は慎重にならざるを得ず、即時性に欠ける面が指摘される。また復興資金

にはまだに支援を受けられず苦境に立たされている

岩手県山田町。創業56年、県内および全国にファンを持つ飲食店「三陸味処五十（みごと）」は、津波により店舗が全壊した。だが復興に向けて、被災を免れた自宅1階を厨房に改装、仕出し事業および海藻のアカモク販売事業を開始した。

岩手県大槌町の水産加工業者の任意団体「立ち上がり！」は自身が営業・運営主体となつてホームページなどで1

市民ファンドは、被災地を応援したい出資者と被災事業者を、きめ細やかに結びつけられる。また直接結びつくことで、一緒に復興しているという感情がファンを生み、事業者の販路拡大につながるというのも利点だ。

だが中には思うように資金調達ができない事業者もいる。これは取り扱う製品、市場特性に起因し、もともと比較的の全国各地に顧客基盤をもつ事業に資金が集まりやすい傾向があると考えられる。また市民ファンドでは、本格的な設備投資を伴う多額の資金調達は容易でない。震災から1年が経ち、徐々に関心が薄れ、支援が先細りすることも懸念される。更にはそもそも震災前から担い手が減少している事業は、当面の資金調達だけでは解決できない難しい課題が残る。東北に限った話ではないが、現在全国の漁師の平均年齢は65歳。震災がなかつたとして

も厳しい実情といえる。

事業者も多く、これ以上債務を抱えたくないという思いも強い。そんな中で、融資ではなく少額の出資を募る「市民ファンド」を活用する事業者が増えてきた。

市民ファンド 再建を後押しする

ミュー・ジックセキュリティーズ株だ。同社は投資家が1口1万500円から自分で事業を選択できる「セキュリテ被災地応援ファンド」を運営し、これまでに総額で約6億円の資金を集めている。1万500円の内訳は、出資金が5千円、寄付

料だ。ホームページでは被災事業者の事業計画や、被災前の売上高なども紹介しており、商品の販売支援も行っている。

市民ファンドの利点と今後の課題

同社はこの制度を通じ、単に料金を前払いして商品を買つてもらうだけではなく、出資者に対し積極的に養殖の体験学習の場を提供している点に特長がある。

これは「そだての住人」の住人で2千万円以上の資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

2分でわかる!

NEWS ダイジェスト

2月17日～3月1日

政策

外務省、ODAで復興外交

外務省は国際協力重点方針において、復興外交を最重要課題とし、被災地の水産加工品を海外向け支援物資にあてる方針を示した。

仙台市、「農と食」特区申請

仙台市は、沿岸部農業の再生へ向け、進出農業法人の法人税免除等を含む「農と食のフロンティア推進特区」を申請した。

まちづくり

陸前高田市、個別高台移転補助

陸前高田市は、5戸以上の移転の「防災集団移転促進事業」対象とならない小規模高台移転につき、独自の補助を行うと発表した。

産業復興

宮城県、春の観光キャンペーン

宮城県は今年4～6月を翌年の「仙台・宮城DC」の事前イベントとしキャンペーンを実施する。被災地を廻り防災意識向上等を狙う。

加企業、太陽光パネル工場計画

カナダの太陽電池最大手カナディアンソーラーは、福島県や宮城県での太陽光パネル工場建設へ向けて調整を開始した。

漁業

岩手県3漁協アワビ施設再建へ

岩手県内の3漁協は、3次補正予算を活用し総額約40億円でアワビ生産施設の再建を図ると発表。

医療

福島県、医療特区申請へ

福島県は、震災や原発事故により医師不足に悩む医療機関等を支援する特区を申請する方針。医療従事者の配置基準の緩和など。

原発・放射能

線量測定システム運用開始

文科省は、福島県内の学校や公園など2700カ所で放射線のリアルタイム測定システムの運用を開始したと発表した。

帰還困難区域バリケード封鎖へ

政府は避難区域の見直しにともない、「帰還困難区域」に通じる行動を、安全、防犯上の理由からバリケード封鎖する方針を固めた。

その他

震災がれき処理、難航

環境省は震災により発生したがれき処理につき統計を発表した。3県で約2253万トンのうち、処理済みは5%に留まった。

宮城県沖の海域、大量がれき

宮城県は、同県沖に流出したがれきは少なくとも250万立方メートルに上るとの調査資料を公開した。県は撤去作業の本格化を急ぐ。

22私大、復興へ連携組織

首都圏を中心とした22の私大は、宮城県南三陸町を拠点に連携組織「私大ネット36（さんりく）」を設立。産業復興や街づくり、教育活動を行う。

資金調達の先にある
課題解決に向けて

宮城県石巻市雄勝町の「O-Hガツツ」は、個人事業主だった漁師ら12名が震災を機に立ち上げた合同会社だ。「O-Hガツツ」は牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の養殖オーナー制度「そだてラマキ鮭」「三陸の恵み」等の商品を届ける予定だ。

サケの加工場を再建した。

出荷が可能になつたら、「あ

らまき鮭」「三陸の恵み」等の商品を届ける予定だ。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

業主だつた漁師ら12名が震

災を機に立ち上げた合同会

社だ。「O-Hガツツ」は

牡蠣・ホヤ・帆立・銀鮭の

養殖オーナー制度「そだて

ラマキ鮭」「三陸の恵み」

の住人」で2千万円以上の

資金を調達した。

「O-Hガツツ」は、個人事

</div

災害に強いまちづくり

日頃から学校と地域の絆を

震災後に避難所となつた地域の学校は、避難施設としての建物の役割と、被災者の誘導・案内など運営の役割の双方が求められた。

今回、これらの役割が順調に機能した学校とそうでない学校に、ある特徴が見られることが分かつた。それは普段から地域との連携が取れている学校は、避難所運営の自治化に大きな混乱

がなかつたというものだ。

この調査を実施した文部科学省の長田徹さんは「地域住民がボランティアとして学校を支援するための組織づくりを行う『学校支援本部』(※)に積極的に取り組んだいた学校では、学校と地域住民との繋がりが強く、結果として避難所運営の自治化がスムーズに進んだようです」と話す。ま



長田徹さん
仙台市教育委員会指導主事として学力向上、キャリア教育、学校支援地域本部を担当、現在は文部科学省で全国の学校・地域連携の推進に取り組んでいる。

ふくしまを生きる

被災者支援の現場から —— ②

食品安全と健康を自分たちの手で

食品に含まれる放射性セシウムの規制値が4月から引き下げるうことになった。水は現在の暫定基準値200ベクレル、以下同じく牛乳・乳製品は200ベクレルから50ベクレル、野菜・穀物などの食品は500ベクレルから100ベクレル(乳幼児食品は50ベクレル)となる。人々が放射能汚染についても、実際にどうぞお困りの方は、福島の多くの人々はスーパーに並ぶ野菜などを、悩みつつ手に取っている。市場に出回る食品は一応基準値を下回るものと知つても、実際にど

た、日常的に学校支援関わっていたボランティアからも「お互いの名前を呼び合える関係の中では、互いに必要とされる配慮が分かっているので、住民同士や先輩とのチームが組みやすかった」という声があがつた。学校と地域の「顔の見える関係」によって、自然な役割分担やルール作りが進められ、それが避難所運営の「質」に影響を与えたようだ。

さらに、避難所を整理し教育活動を再開する際にも、自治組織の世話役の存在が大きかつた。「学校や行政が避難者に移動をお願いするのと、自治を担つている

住民の中から『子供たちの授業が始まるから掃除しよう』という声が出てくるのとでは、その後の動きが変わってくるのです。学校と避難者双方の立場が理解でき、双方に名前を呼び合える関係の中で、住民同士や先輩とのチームが組みやすかった」という声があがつた。学校と地域の「顔の見える関係」によって、自然な役割分担やルール作りが進められ、それが避難所運営の「質」に影響を与えたようだ。

さらに、避難所を整理し教育活動を再開する際にも、自治組織の世話役の存在が大きかつた。「学校や行政が避難者に移動をお願いするのと、自治を担つている

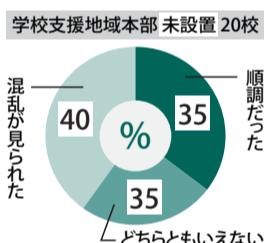
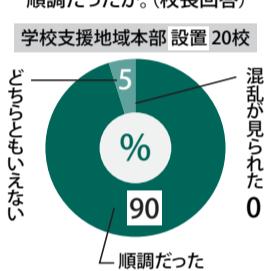
住民の中から『子供たちの授業が始まるから掃除しよう』という声が出てくるのとでは、その後の動きが変わってくるのです。学校と避難者双方の立場が理解でき、双方に名前を呼び合える関係の中で、住民同士や先輩とのチームが組みやすかった」という声があがつた。学校と地域の「顔の見える関係」によって、自然な役割分担やルール作りが進められ、それが避難所運営の「質」に影響を与えたようだ。

さらに、避難所を整理し教育活動を再開する際にも、自治組織の世話役の存在が大きかつた。「学校や行政が避難者に移動をお願いするのと、自治を担つている



福島市の測定所では、食品の測定器(写真)3台と、ホールボディカウンター1台を備える。

Q. 避難所において自治組織が立ち上がる過程は順調だったか。(校長回答)



現在受付中の 補助金情報

●ドコモ市民活動団体への助成

●街なか再生助成金

●ふくしま連携

●丸紅基金「東日本大震災復興助成金」

●福島市有志が昨年5月、福島市民有志が昨年5月、

●フランスの環境保護NGOクリラッドの協力のもとに、

●在、福島県内に10か所を数え、さらに県外にも数ヶ所

●設立の動きが広がってい



久保田 崇さん

岩手県陸前高田市 副市長

当市、陸前高田市は市役所が完全に被災し、300人いた職員のうち68名、臨時雇用の方も含めると105人が犠牲になりました。建物も完全に壊れ、本来あつた行政のデータや文章、条例のデータも喪失。行政機能が著しく低下してしまいました。こうした中、他自治体から多大な支援をいただいています。岩手県や一関市から職員派遣をしていただき、そして、特筆すべきこととして名古屋市から20名を越える職員が応援

職員に学ばせる機会になつた狙いもあるかもしませんが、いずれにしてもらひも特定の機関から支援を受け、陸前高田市の気持ちとしても、将来もしタカ屋に有事があつた際には積極的に助けにいくぞ、という意識が高まっています。

ました。また、6月頃かの稼働になりますが、神川の株式会社グラントンパの物工場の建設も決定します。陸前高田では、農は漁業に次ぐ基幹産業ですが、今まで農業に携わつてこなかつた人たちが一か始めるとなると、自営業始めるということですの大決心が必要です。植物場のようなものは新しい事業の形ではないかと期待できます。これから土地の造成とハウスを建て始め、月頃から操業開始。30名

ているわけではありませんが、長い目で見たときに、陸前高田らしい産業を興す必要があると思います。陸沿岸は漁業、林業、農業などの一次産業が主流ですが、それに関わる加工や品化する部分など……どんな産業が当市にふさわしかったのか議論していくべきですか

収にかかるといで、ここを
らして公営住宅を300戸
ほど建てたいと思つてこ
す。ただ、こういう場所で
何十カ所も必要です。

浸水地を使うと考へて
ら、地盤沈下を元に戻さ
にも時間がかかり、防潮
を作るのにも5年かかる
しよう。いま申し出てく
っている企業も5年は待
を切つて造成する方が大
ですよね。こういった所で
やはりスピードが求めま
ると思います。

くわけですが、そのとき
どういう場所に、どう
条件で、いつ出て行け
か……。たとえば、も
と住んでいた土地がい
で売れるかが決まらな
ば新しいところに移る
ができませんが、その
しがなかなか立たず、
も明確に答えられずに
苦しい部分です。

我々も皆さんを移転
するには、どれくらいの
が必要で、公営住宅が
くらい必要かを、アン
トをとつたりしなが

今はまだ見渡してもがわ
きしかなく、何も希望が見
えないかもしませんが
小さくても一つの成功事例
が生まれれば、それが市民
を勇気づけます。8年間も
る当市の震災復興計画の中
で、地域住民から見たら幸
運になるようなモデルケー
スを、少しづつ積み重ねて
いくことが大事だと思つて
います。

小さくとも一つの成功事例が、
市民を勇気づける

一元に戻すだけではない

特別インタビュー企画

復興の針路

その先へ

不眠不休で走り回った震災直後の混乱から、瓦礫撤去やインフラ復旧に汗をかく日々、仮設住宅住民のケアから、そして産業やコミュニティの再生へ知恵を絞り議論を重ねてきた日々。ときに美しいだけではないリアルな現実に、立ち向かい続けてきた復興の友たちへ、各方面のリーダー・同志から、一年の振り返りと、この先未来へ向かうべき針路、決意を聞いた。

広範囲に多種多様な問題が絡み合い山積する復興への取り組み。その中で、今までならあり得なかつたような、様々な垣根を越えた協力と連帯が生まれてきた。今また、心と力を合わせ、「元に戻すだけではないその先」の復興を目指し前進を開始したい。





丹波 史紀さん

福島大学准教授・災害復興研究所研究員
ふくしま連携復興センター代表理事

(たんばぶみのり)
福島大学行政社会学類准教授。震災以降は、大学の枠組みに捉われず、多方面で災害の実態調査を行なうとともに、それをもとにした行政機関への政策提言を行なっている。

福島県は放射能汚染という固有の課題を抱えています。他県で行われているのが被災後の復興であるとするならば、福島に求められるのは今なお被災し続ける中での復興になります。人口200万人弱の福島県で6万人もの県外待避者がおり、それが日々増加しているのが現状なんです。課題解決を難しくしているのは、放射能が目に見えないだけでなく、放射能はどう対応すべきかという方

困難な課題だからこそ 人を育てる仕組み作りを

針も見えないこと。行政もNPOも最終的には個人の判断に委ねるという姿勢にならざるをえません。被災地に住む人々にも、支援する人にとっても二重の意味で見えない課題なんです。

そうした中、震災から1年が経過することで生まれてきた変化があります。県外待避する子供が増えている中で教育環境を維持できるか、県外待避しながらも長時間通勤で仕事を続けるかなど、残る側にも待避する側にも様々な課題が発生します。昨年の暮れぐらいために現地で仕事や避難するが現状なんです。それは、自分が日々増加していっているのが現状なんです。課題解決を難しくしているのは、放射能が目に見えないだけでなく、放射能はどう対応すべきかという方

復興に特化した行政政策の大院を開設

震災の復興への取り組みは被災地にとって必要なだけでなく、今後の日本、さらには世界にとって学ぶべき重要なケーススタディとなります。今年4月、福島大学では、東日本大震災の経験を活かし今後災害復興の要となる人材を輩出するサテライト大学院を開設します。開設に先立つた記念

フォーラムでは、ノーベル

経済学賞受賞者のアマル

ティア・セン氏が記念講演

をされたことからも、いか

に世界が注目しているかが

分かります。

復興のためには、被災者の課題意識に加えて、仕組みを生み出していく人材の確保が不可欠です。人は仕事でこそ成長しますから、行政や大学などの組織は、福島の課題を整理し、広く発信することで、多くの優秀な人材を集め役割をなすべきです。

しかし、外の人材を集めただけでは完結しません。

最終的に復興を成し遂げるべく、災害復興に特化したサテライト大学院を開設します。開設に先立つた記念

は、これまで現地で支援し

てくれた人たちの活動

を、いかに現地の団体に引

き継ぐかです。私たちは

そういう団体がお互いに顔

を合わせる場を作つて、マッ

チングとノウハウの受け継ぎ

を地道に進めています。

また、民間と行政の連携

も重要になると思っています。

震災後に発足した、国と県

と自衛隊とボランティアが

参加する4者会議で、私ど

ももボランティア枠といっ

くことで、円滑な資金支援が

実現したのです。私たちが

やつてるのは後方支援。そ

の方法が、情報なのか、場

所なのか、お金なのか……

スタジオです。

まだ必要な支援が、

継続される仕組みを!



紅邑 晶子さん

特定非営利活動法人
せんだい・みやぎNPOセンター代表理事

せんだい・みやぎNPOセンターは、震災1週間後の3月18日に、みやぎ連携復興センター準備室を立ち上げました。当時は私たちも沿岸被災地の情報を十分に得られていない状況でした。が、過去の震災を教訓として、被災地に入つてくる様々な団体と被災地側の団体を持つ機能が必要になるだろうと推測されたからです。立ち上げ後すぐに色々な支援団体からコンタクトがありました。これから支援

せんだい・みやぎNPOセンター(以下、みやぎ連携復興センター)は、震災復興センター準備室を立ち上げました。当時は私たちも沿岸被災地の情報を十分に得られていない状況でした。が、過去の震災を教訓として、被災地に入つてくる様々な団体と被災地側の団体を持つ機能が必要になるだろうと推測されたからです。立ち上げ後すぐに色々な支援団体からコンタクトがありました。これから支援

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

NPOや市民団体は、自治体と積極的な連携を!

に入る団体が現場の状況を聞きに来たり、炊き出しなどの支援を開始している団体が情報を持ち寄ってきてくれたり……。そして、集まつた情報から判断した結果、それぞれの長をを持つ5つの団体が一緒にになってみやぎ連携復興センター(以下、みやぎ連携復興センター)を3月25日に立ち上げました。

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

せんだい・みやぎ連携復興センターは、震災復興センター準備室と「支援の受け入れ側」をつなげること。今回の震災援したい人・組織「支援物資」と「支援の受け入れ側」をつなげること。全国から多くの方が支援を申し出してくれましたが、具体的な話となると、「どこに支援が必要?」「どこに物資を送つたらいい?」という状況でした。これを適切な

特別総力企画 復興の金

復興の針路

10年後、人口増に転じる

日本初の町を岩手から

菊池 広人さん

特定非営利活動法人いわて連携復興センター事務局
特定非営利活動法人いわてN P O - N E T サポート事務局長

いわて連携復興センター（以下、IFC）は昨年4月、「みやぎ連携復興センター」にならい各地域の活動を補完する広域的な中間支援組織として県内の中間支援NPOを中心に設立しました。

の参画、協働が進めば、サービスの提供者と受益者がより近くなります。ことはより効果的、効率的な公共サービスの運用にながり、持続可能な社会につながっていくと考えます。たとえば、北上市では、震災前から、行政・民間・NPOが相談しながら事業を進めていく文化があり、この信頼関係をベースに、地域にとって一番いいコミュニティの仕組みを創るお手にいをしてきました。

必要だと思います。地元が必要なサービスを地域のが生み、地域の中で経済循環する。そして、それだけでは足りない部分を「貨」で稼ぐという考え方できればと思います。

例えば、大船渡市の全の仮設団地に常駐で支援さんが配置されていますコスト計算をすると、二帯あたり月に1万円弱、間10万円ほどでサービス提供できる計算です。今緊急雇用対策事業を活用

人さんがいるわけじやなですか。北上市の黒岩地区、30戸、住人1000人くらいの地域では、住民がお金を集め、農協から施設をい取りました。高齢者や居の方に栄養価の高いものを食べてもらうために、食サービスをしていました。ただ、必要な数量は15個から30個で、收支が合わないそこで、地元のレストランで食事を提供する、町内事業所から弁当の注文を

では、「外貨」を稼ぐために桑茶を販売しようと、域の人で会社を起こしました。桑摘みの仕事は、岩では高い時給700円。だし、1人1日3時間しか働けない。おばちゃん、いちゃん、ばあちゃんたんが、小遣い稼ぐべ、と。人が多く働いていっぱいのではなく、みんなちよつと豊かになる仕組みです。

が、私たち、IFCや各域の支援組織の仕事です。持続可能な地域を創り、今後の3年5年10年をえる上で大切なのは、白それから、「補完の原です。自分のことは自分地域のことは地域です。そしてできないことを達成するような体制。白たちが住みたい地域は白たちで創るのが一番です。来年の3月の段階で、町村ごとにコミュニティ政

策、市 分 分 完 る、考 地
10年後の2021年までに
そうなつたら私たちは「いわて連携復興センター」ではなくて「いわて連携セントラル」になるでしょう。
もともと震災に関わらず持続可能なまちをつくるのは絶対にしなければならぬこと。岩手県の内陸部の人間として、また中間支援組織という立場での役割は、その繋ぎ役や、仕組みをつくるお手伝いをすることあくまで主役は地域です。



齐藤 和枝さん

(株) 斎吉商店 専務取締役

もし震災前に一番大切なものを聞かれたら、間違いなく工場だと答えていたでしょう。約10年前に覚悟して今までにない額の借金をして建てた自慢の工場。毎日朝晩、用がなくても工場の前を通りました。

く、進学する高校生たちも町を出て行き、大半がそ
ままで就職します。若
人が少ない町でした。そ
が震災を機に多くの若い
や大学生が戻つて来てく
るようになりました。

接して思いましたが、十
分に若い人たちは素晴らしい
ですね。彼らが生き生きと
と誇りもって仕事をでき
るステージを、私たちも
人は創らなければならな
優秀な子が100人中の2

若者が帰つてこなかつ
大きな理由は、教育や私
ち親の世代にあつたと思
ます。高校で生徒に配る
学に関する冊子には、大公
の学部や大企業の紹介
あつても、地元の産業で
る水産業は載つていなかつ
親も「継がなくていい」
言つていたんです。大変
しこんな儲からないこと
めておけつて。震災前から
後継者の問題や経済的苦
での閉塞感がありました。
でも今、若い人が戻つ

には、昔から威勢のいい合いの文化があるんですね。が、復興においても「あいつが何か始めた」「負けてんねえ」といふ意味で競合、それぞれが自身の経験を生かした新たなチャレンジを始めています。

私たちの今年の方針「工夫と整理整頓」で、もう以前のものはないから、今を基準として積上げていく、そのための持つていて何をしたいか、つ一つ整理して、昔から陸にあった問題の打ち手を考えていきたいんです。それで思うのは、やはり三陸の産物は素晴らしいということです。これまで原料だつたり半製品の態で外に出してきました

アワビ、ウニ、ふかひ
マグロに牡蠣ですよ。壁
云々の前に、価値あると
を正しい価値で取引するこ
り方を、我々は学ばな
ばならないと思うんですね
そのために、1つはゾ
ンドづくりとその発信が
思います。例えば博多の
太子は有名ですが、身の
らは三陸や北海道産で
一方、三陸の牡蠣は手元
かけた最高級品も普通の
のも同じような値段で取
られている現状です。今

型の値づけや流通形態を目指すと共に、ネーミングパッケージを含めた商品力向上が必要だと思います。三陸沿岸は、全部なくなってしまったからこそ新しいものを作り出せる時。今國の人と一緒に試行錯誤して、成功や失敗のモデルを作つていけばいいと思います。そして関わった人がそれぞれの地方でその経験を元に活躍して、生き生きとした地方づくりをしてもらえればと思っています。

取り組む必要があります。
人口が減れば税収も減る
ため、公共サービスの構造

地域のための ビジネスを起こす

ていますが、本当に必要
サービスであれば、住民
自分で出せない金額では

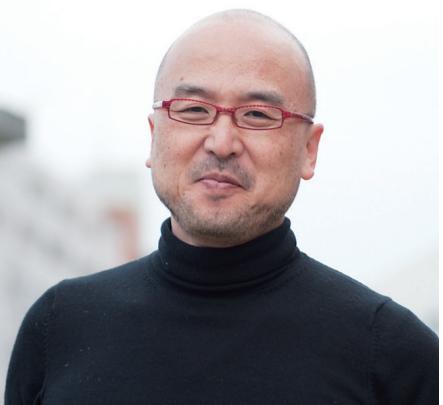
けるなどして、50個くらいのロットにします。地域軸があるので、協力して

持続的な良い地域社会になります。いくつかの事例が出てき

つて地元がビジュンがある程度定まつた上で地域づくりがスタートして、いろいろな思想、

特別企画 **復興の針路**

(さとうなおゆき)
株電通にてコミュニケーション・デザインの領域で活動する著書『明日の広告』は9万部を超えるベストセラーに。11年3月、同社退社。(株)ツナガ代表。最新刊に『明日のコミュニケーション』がある。



佐藤 尚之さん
助けあいジャパン
(株)ツナガ
発起人
代表

私自身が阪神大震災の被災者です。兵庫県の夙川において、震度7を経験しました。その時に「情報」は水や食料と同じライフラインだと実感しました。

マスメディアの報道は、どうしても最大公約数的なものになります。阪神の震災の時にも、震災当日にマスメディアでは「もし首都圏で起つたら」というような番組を流していました。こつちは水も食料も無く、人が埋まっているとい

うのにです。インターネットが普及し、コミュニケーションが発達するなかで、今回のような大規模な災害時にはソーシャルメディアが力を持つと思います。ただし、ソーシャルメディアに上がってくる情報だけでは不完全なので、ソーシャルメディアに上がってくる情報だけでは不完全なので、ソーシャルメディアを伝えるためには自治体や政府との連携が重要です。

私は鳩山内閣時に首相にツイッターの利用を勧めるなど、ソーシャルメディアの活用提言をしていました。そこで被災地外の方が支援を行うのに役立つ情報を発信することになりました。これまで、のべ三百人以上の方がこのプロジェクトに関わっています。皆それぞれ一流のスキルを持ち、仕事をしながら、先輩も後輩もなく、ボランティアで参加してくれています。

プロジェクトでは主にFacebookなどを活用しながら、情報を共有して作業を進めています。毎日のよう

に、政府と連携しインターネットで情報提供をする民間プロジェクト「助けあいジ

情報は、水や食料と同じ

ライフライン

(ほりよしと)
京都大学卒、米国ハーバードMBA取得。住友商事(株)を経て、92年に㈱グロービス、06年にグロービス経営大学院を開学。11年3月に「Project KIBOW」を旗揚げ。被災地での起業家育成等を行う。



堀 義人さん

グロービス経営大学院 学長
Project KIBOW 発起人

私が復興支援プロジェクト「Project KIBOW」を立ちあげたのは、2011年3月14日。被災地で復興アイデアなどを議論する「KIBOW」会議を中心付の三本柱でした。ただ、当時の私は「自然の前に人間は無力」という思いが強かった。まだ余震が頻発していた時期でした。しかし1年間の活動を通じて、私にも貢献できるこ

とが出来なかつたが、その後一念発起し、復興屋台村「夜明け市場」を立ちあげます。「震災と原発という二重苦のいわきに賑わいを創りたい」と駅前の飲食店街に被災した飲食店を集めました。これから明るくなるいわき市を信じ「夜明け」と名付けた。

このように被災地では、意識の覚醒と新たなイニシアティブが生まれています。私はダボス会議で知り合った3600人に日本の現状を報告しましたが、総じて

日本では「ボトム」が評価されている。このように被災地では、意識の覚醒と新たなイニシアティブが生まれています。私はダボス会議で知り合った3600人に日本の現状を報告しましたが、総じて

日本では「ボトム」が評価されている。このように被災地では、意識の覚醒と新たなイニシアティブが生まれています。私はダボス会議で知り合った3600人に日本の現状を報告しましたが、総じて

日本では「ボトム」が評価されている。このように被災地では、意識の覚醒と新たなイニシアティブが生まれています。私はダボス会議で知り合った3600人に日本の現状を報告しましたが、総じて

日本では「ボトム」が評価されている。このように被災地では、意識の覚醒と新たなイニシアティブが生まれています。私はダボス会議で知り合った3600人に日本の現状を報告しましたが、総じて

起業家精神の伝播が真の復興を支える

とがあると気付きました。特にそれは被災地における新たなイニシアティブの創出にあると感じました。例えば4月2日にいわき市で行つた「KIBOWいわき」には、鈴木賢治さんという若者が参加していました。実家が全壊被害にあつた人です。当時鈴木さんは自分の思いを一言も語ることが出来なかつたが、その後一念発起し、復興屋台村「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。

私はKIBOWに集まつた一億円近い寄付金から、「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。でも避難所生活を送る有志12名で任意団体を設立し、瓦礫で作った薪「復活の薪」の販売を始めた。「自分は何かの働きがあつて生きられた。亡くなつた友人や親類に笑われない生き方をしたい」とその言葉は力強かつた。

私はKIBOWに集まつた一億円近い寄付金から、「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。でも避難所生活を送る有志12名で任意団体を設立し、瓦礫で作った薪「復活の薪」の販売を始めた。「自分は何かの働きがあつて生きられた。亡くなつた友人や親類に笑われない生き方をしたい」とその言葉は力強かつた。

私はKIBOWに集まつた一億円近い寄付金から、「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。でも避難所生活を送る有志12名で任意団体を設立し、瓦礫で作った薪「復活の薪」の販売を始めた。「自分は何かの働きがあつて生きられた。亡くなつた友人や親類に笑われない生き方をしたい」とその言葉は力強かつた。

私はKIBOWに集まつた一億円近い寄付金から、「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。でも避難所生活を送る有志12名で任意団体を設立し、瓦礫で作った薪「復活の薪」の販売を始めた。「自分は何かの働きがあつて生きられた。亡くなつた友人や親類に笑われない生き方をしたい」とその言葉は力強かつた。

私はKIBOWに集まつた一億円近い寄付金から、「夜明け市場」などのボトムから生まれた活動に資金を提供させて頂きました。でも避難所生活を送る有志12名で任意団体を設立し、瓦礫で作った薪「復活の薪」の販売を始めた。「自分は何かの働きがあつて生きられた。亡くなつた友人や親類に笑われない生き方をしたい」とその言葉は力強かつた。

復興プロダクト

2



大漁旗ハンチング

みなみな屋

大漁旗を町の帽子メーカーが縫製し、観光協会公式ショップ「みなみな屋」

が詰まつた旗を何かに生まれ変わらせる方法がないかを考えていた。そんな折、町

は、すべて「MADE IN 南三陸」。本物の

みな屋」が販売している。今までに約100枚の大漁旗から200個近くが製造された。

南三陸の思いをつなぐ帽子

震災で約8割の船が被害にあつた。船がないと大漁旗は飾れない。でも、どうしても捨てるこ

とはできない。多くの漁師さんが洗つて大切に保管していると聞いた『みなみな屋』店長の菅原さんは、思い

■大漁旗ハンチング 大人用・子供用ともに6700円(そのうち一部は漁協に寄付)※売切れの場合あり / 南三陸町観光協会公式みなみな屋

mshop@m-kankou.jp



仮設商店街を華やかに!

釜石、青葉公園商店街。東京藝術大の学生と地域の人々が協力し彩り豊かに装飾された。

福島全県ロケの映画、3月公開へ

震災後福島県でロケを行った話題となっている映画『トテチータ・チキティータ』が、3月10日に福島県で先行公開。4月から順次全国公開する。

「日常で続く困難に立ち向かうために必要なのは、希望だ」というメッセージをこめたという作品は、震災

後の福島を舞台とした、家族と故郷愛にあふれたファンタジードラマ。監督は古

原智恵子、脚本は豊原功輔、松

勝敦、出演は寿理菜、葉山奨

之ほか。

震災の影響で一時は製作があやぶまれたが、10月よ

り撮影を敢行。エキストラ

や炊き出しにおいても地元の協

力を得ながら、ロケ地も当初は

伊達市を中心とした県北地域の

みでの予定だったが、地元民の要望もあり白河

市、会津若松市、いわき市、郡山市と福島全

域に拡大した。エキストラと



福島で撮影された映画『トテチータ・チキティータ』は、3月10日に福島県で先行公開、4月から全国公開

「東北復興新聞」を一緒につくりませんか

イベント・インフォメーション

●これからの自治体とNGO/NPOの連携のあり方へ震災で得た教訓を今後どう活かすのか~

【日時】3月13日(火)13:30~
【会場】(財)自治体国際化協会大会議室
【内容】災害支援に取り組むNGOや実際に震災を経験した自治体等から、今までの震災で得た教訓やノウハウを活かし国内外で展開している活動を紹介。人気の「楽しく学ぶ防災プログラム」も体験できる。参加費無料。交流会あり(有料)【主催】(財)自治体国際化協会市民国際プラザ
【申込・お問い合わせ】03(5213)1734
/international_cooperation@plaza-clair.jp
【URL】<http://www.plaza-clair.jp/plaza/event120313.html>

●石巻専修大学「共創研究センターシンポジウム~共生社会をめざして」

【日時】3月17日(土)、18日(日)
両日とも13:00~
【会場】石巻専修大学
5号館3階 5301教室
【内容】石巻市と石巻専修大学との地域連携事業による研究プロジェクト。各研究テーマは、継続課題も含め、復興や大災害に対する備えに関する貢献を目的とする議論が中心。石巻市からの講演を交え、今後の発展を見出す機会となることを目指す。参加費無料。
【主催】石巻専修大学【申込】不要
【お問い合わせ】0225(22)7711
(石巻専修大学共創研究センター)
【URL】http://www.isenshu-u.ac.jp/general/research_center/topics/20120206.html

「東北復興新聞」では、復興に取り組むNPOなどの団体、行政担当者などの、復興の担い手に役立つ情報を随時募集しております。「オピニオン」への投稿、「ピックアップNPO」「復興のきら星」などへの推薦、感想などもお寄せください。いずれもinfo@rise-tohoku.jpまでお待ちしています。

また、東北復興新聞は、希望される方へ無料で郵送

してあります。郵送費、運

送費用に充てる資金のご支援

も宜しくお願いします。詳しくは、新聞HPの協賛金

コーナーをご覧ください。

震災から1年を目前に控え、皆さまのお手元に届く紙面をどうぞべきか編集部でも様々な意見が出た。編集後記

震災から1年を目前に控え、皆さまのお手元に届く紙面をどうぞべきか